

Adevărul

Colidian independent — J 02/nr. 1836/1991 • ISSN 1220 — 7489

ANUL V | Nr. 890 | MIERCURI, 2 Iunie 1993 | 8 pag. — 30 lei

Campania anticorupție — un prezent fără viitor

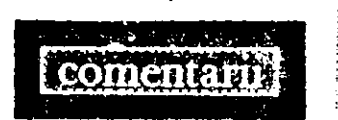
În România totul se în-
timplă în stil de campanie.
Caracteristica ideii de cam-
panie se bazează pe o for-
tare a unui rezultat și scop
într-un termen scurt. Dacă
grîul nu se recoltează în
cele 2-3 săptămîni cînd este
perioada optimă de coa-
cere, se vor pierde anumi-
te calități ale bobului, evi-
dent și ale pîinii. Așadar,
în mod normal, în agricultu-
ră o campanie durează o a-
nume perioadă stabilită de
milenii ca fiind cea optimă.

Viața socială însă are alți
parametri de funcționare.
Nu poți să spui că morală
sau corupția se rezolvă prin-
tr-o campanie oricît ar fi
de bine orchestrată. La
morală se lucrează zilnic și
nu în puseuri de campanie.
Aceasta presupune însă
consecvență în principii, în
idei și în acțiune. Nu stă-
pînim consecvența.

Aș aduce un exemplu tot
din agricultură. S-a promo-
vat Legea fondului funciar.
Dosi chiar teoretic această
lege are destule lacune, era
totuși un început. Și început
a rămas. Nu mă gîndesc la
faptul că pînă astăzi sub 10
la sută din noii proprietari,
legal nu sînt stăpîni ai pămî-
ntului. Mă gîndesc la
chestiunea de fond: cum se
lucrează acest pămînt, fiind-
că la urma urmei lucrul
(și nu oricum) pămîntului a-
duce recolta și pîinea. Au
făcut guvernele anterioare
sau cel actual ceva pentru
bunul mers al agriculturii?
Nimic, sau eventual, au
băgat bete în roate. În timp
ce sute de mii de hectare
rămîn nelucrate, noi exporta-
m mașinile agricole. Cre-
ditele cu dobînzî mici pro-
mise țărănilor au rămas vor-
be goale. Cumpărăm grîu pe
valută, în loc să cumpărăm
tractoare, iar grîul țărăni-
lui român îl mîncîcă gîrgă-
rițele.

Se afirmă că agricultura
ar fi una dintre priorități.
Prioritatea s-a redus la pro-
movarea nu și aplicarea u-
nei legi. Apoi ne-am apucat
de altele, pe care iarăși
le-am lăsat de izbeliste,
pentru a începe altele, lă-
sîndu-le și pe acelea la ju-
mătate, dacă nu la început.
Despre agricultură, ca și
despre altele se poate spu-
ne: sedusă și abandonată.

Nu avem consecvență în
gîndire și în lucru. Promo-
văm idei pe care le aban-
donăm după primul colt.



Ultima campanie romă-
nească și-a propus lupta
împotriva corupției. Iar a-
ceastă campanie nu a pornit
nicidecum la inițiativa gu-
vernului, ci a presei. De ce
nu a făcut-o guvernul? Pur
și simplu pentru că și la
nivel de guvern sau în cer-
curile prezidențiale se „poar-
tă” corupția. Doar presa (e-
vident și oamenii cinstiți!)
este interesată în demascarea
faptelor de corupție și nici-
decum cei ce le-au înfăp-
tuit. Astfel că „depolitiza-
rea” fenomenului de corup-
ție, propusă de dl. Ion Ilies-
cu, nu face decît să încer-
ce a ascunde acele virfuri
ale puterii care s-au lăsat
antrenate în joc. Corupția
nu poate fi depolitizată toc-
mai pentru că puterea este
cea care înlesnește fenome-
nul. Cele mai grave fapte
de corupție, care au antre-
nat în joc sute de milioane,
s-au putut întîmpla numai
prin facilitarea acestora de
cître cei care aveau puterea
s-o facă. Un nime-n drum
nu poate crea premisele co-
rupției și nici acoperi ma-
trapzile. Va fi demascut
imediat și pedepsit. Nu și un
secretar prezidențial. Dă

Ion Iliescu, prin așa-zisa de-
politizare, vrea să-și salve-
ze niște oameni. În plan mo-
ral gestul președintelui țării
este tot un gen de corupție.
Faptul că opoziția aduce în
prim plan această problemă
a corupției este transferată
de dl. Iliescu în sfera lupte-
i pentru putere. Obșnu-
tul și deja binecunoscutul
joc al președintelui țării de
a aduce învinuiri fără argu-
mente și de a abate atenția
de la realități. Încercînd
să-și apere oamenii vino-
vați dl. Iliescu nu face de-
cît să demonstreze încă o da-

I. IERCAN

continuare în pagina 7



Și totuși există în Arad
și asemenea oaze de liniște.

Foto: M. CANCIU

Semne de întrebare

Va outrezi grîul, din nou, pe cîmp?

La nivelul județului Arad
sînt acum semănate cu
grîu 78 mii de hectare, o su-
prafață de peste trei ori mai
mare decît cea de anul tre-
cut. Ceea ce, în mod normal,
ar trebui să însemne și o
producție de circa trei ori
mai mare. Ce va fi însă
în acest an? Pentru a afla a-
măunte, ne-am adresat dom-
nului ing. MOISE BUTAR,
directorul Direcției pentru a-
gricultură și industrie alimen-
tară Arad.

— Mai întîi, v-aș întreba
în ce măsură seceta din
ultima perioadă a afectat
culturile de orz și grîu.

— Pe toate cele peste 25
de mii de hectare, orzul se
află în stare bună. În ce
privește grîul însă, dacă va
ploua în următoarele 8-10 zile,
producția va fi normală, de
3.000 — 3.200 kilogra-
me la hectar. Dacă nu,
vom avea probleme, vor fi
pierderi de recoltă.

— Domnule director, anul
trecut secerișul a mers re-
pede, fiind mică suprafața.
Acum doi ani însă grîul a
putrezit în cîmp. Și erau
mai puține hectare decît
acum... Vom reuși, cu par-
cul de combine pe care îl

avem, să stringem recolta
la timp?

— Probabil că nu. Practic,
din cele 1.192 combine exis-
tente la nivelul județului,
pînă acum sînt reparate 560.
Dacă, în pofida stării a-
vansate de uzură, vor mai fi
puse în stare de funcționare
încă cîteva zeci de combine,
înseamnă că vom putea re-
colta zilnic cel mult 4.000 de
hectare, deci am încheia re-
coltatul în vreo 20 de zile.
Dar asta în condiții ideale...

— E clar, nu-l vom în-
cheia de recoltat la timp.
Tot legat de această pro-
blemă: anul trecut, multe
unități agricole arădene din
zona de frontieră au recol-
tat cu combine din Ungaria,
plătind circa 11 la sută din
producția obținută. Cum
pierderile combinelor noas-
tre sînt mai mari, colabo-
rarea pare avantajoasă. Va
mai continua și în acest an?

— Normal așa ar fi, dar,
cel puțin deocamdată, prin
hotărîre guvernamentală ex-
portul grîului este interzis.
Probabil însă că vor veni
derogările și precizările ne-
cesare.

— Vă mulțumim.
MIRCEA CONTRAS

Conferință de presă

„Aradul este mai atrăgător pentru investitorii germani”

Zilele trecute, în organiza-
rea Prefecturii județene Arad,
a avut loc o conferință de
presă cu participarea d-lui
Herman Schaffs, consilier la
Ministerul Economiei și Afăce-
rilor al landului german Re-
nania de Nord — Westfalia.
Printre cei prezenți s-au nu-
merat: dl. Avram Crăciun,
prefectul județului, dl. vice-
primar Cristian Ilea, dl. ec.
Remus Tănase, președintele
Cămerei de Comerț și Indus-
trie a județului Arad și alții.

Tema conferinței a fost ex-
punerea posibilităților de co-
laborare economică dintre
landul german și trei județe
ale zonei vestice a țării — A-
rad, Timiș, Caraș-Severin. Dl.
Schaffs a vizitat toate cele
trei județe, dar, ceea ce ne
bucură în mod deosebit, în
județul nostru a găsit cea
mai largă audiență în ce pri-
vește perspectivele germane
de colaborare pe multiple pla-
nuri. Landul Renania de Nord
— Westfalia este din punct
de vedere economic cel mai

dezvoltat land german, avînd
un volum de exporturi cîrît
la circa 160 miliarde de mărci
și — ca o curiozitate — dacă
ar fi stat independent, ar „o-
cupa locul 11 în lume ca pu-
tere economică”.

În continuare, spicuim din
speech-ul d-lui Schaffs cele
mai importante probleme: ●
a mai fost în România acum
doi ani, atunci stabilindu-se
primele contacte, iar azi, în
cînd previziunile nefavora-
bile, s-a ajuns la rezultate de
ambele părți; ● tot acum doi
ani a demarat la noi un Pro-
gram german de calificare a
managerilor de întreprinderi
și micilor întreprinzători,
centrul acestui program fiind
o practică de două luni în
Germania; ● deși managerii
formați în Germania vin în
țară cu idei noi și cu un mod
de gîndire nou, școlile noas-
tre nu au încă ideile de bază.

DAN MAGHIȘ

continuare în pag. 2

Haz de necaz:

Un (alt) pod buclucaș

S-a deschis sezonul esti-
val și odată cu acesta și
ștrandul Neptun. Să treci
podul mobil ce duce la a-
cestă însă se pare că este
în acest sezon un adevărat
act de curaj... Înclinat se-
rios într-o parte (gurile rele
spun că după soare),
cu spații mari între (și în)
bucățile de lemn ce consti-
tuie pîntecul acestuia, podul
aduce mai mult cu un spa-
țiu pentru pescuit (sic).

La moduri serioase însă,
spărturile și bucățile lipsă a-
le acestui pod, starea gene-
rală de „subrezenie” consti-
tuie un real pericol, mai a-
les pentru copii și bătrîni.
Pentru că „cercetaș” sau să-
ritor în lungime să fii și nici
atunci nu-ți sigur că nu vei
ajunge cu un picior în Mu-
reș sau, mă rog, măcar cu o

entorsă, așa, ca să îți min-
te c-ai fost la ștrand. Și să
te juri apoi că nu mai
mergi!

Propunem — avînd în ve-
dere că și așa prețul de în-
trare la ștrand este destul
de pipărat — amplasarea la
piciorul podului (sau în băr-
cuțele ce-l sprîjină) a unui
punct de prim ajutor. Cu
ambulanță la nevoie! Și un
post de „salvamaristi”. S-ar
mai diminua astfel și pro-
blema șomajului...

Dar ca să nu mai zică
lumea că sîntem răi, faceți
domnilor ceva, ca să n-a-
vem prilejul să scriem nici
despre „pescuții” și nici
despre accidentele datorate
„bunei înțelineri” a podu-
lui buclucaș.

CAMELIA DERAR

Sedința Consiliului municipal local

Hotărîre votată de 4 ori

Luni, 31 mai 1993, a avut loc sedința Consiliului local
al municipiului Arad, sedință condusă de domnul
CAIUS PARPALA

Punctul 7 de pe ordinea de
zi a fost obiectul unor dis-
cutii atât de furtunoase, încît
el merită o relatare separată.
Era vorba despre un proiect
de hotărîre privind acordarea
cu prioritate, a unor spații cu
altă destinație decît cea de
locuință, beneficiarilor Legii
nr. 42/1990. (Acesta fiind ur-
masii eroilor martiri ai Revo-
lucției din Decembrie 1989, ră-
niți și cei reținuți în timpul
acelor evenimente).

Problema respectivă s-a dez-
bătut în urma unei propuneri
a domnului primar Cristian
Moisescu, imediat după termi-
narea punctului 3, ca să poată
asista și cîțiva membri ai
Fundatiei pentru Revoluția
din Decembrie, printre care
președintele ei, Valentin Vol-

cilă.

Înainte de a se trece la
vot, se discută aprins. Reit-
nem cele mai semnificative
intervenții.

Dl. Cristian Moisescu adu-
ce o argumentație juridică:
„La 31 decembrie 1992 a ex-
pirat termenul fostilor pro-
prietari. Am mai acordat o
prelungire de 3 luni”. Dl.
Ioan Darida: „Au fost consul-
tați toți cei care ar avea
dreptul să primească? Pe mo-
numentul din fața Primăriei
sînt scrise 30 de nume, iar
pe aceste liste vîd mult mai
puține”. Dl. Valentin Voici-
lă: „De ce să pledăm pentru
ceea ce legea obligă? Orica-
re dintre membrii Fundatiei
ar fi dorit spațiu, putea să
vină să depună cerere. Dacă

unul nu au făcut-o, noi nu a-
vem ce face”. Se trece la vo-
tare: 19 opțiuni „pentru”. (E-
ra nevoie de votul a două
treimi din numărul total al
consilierilor, pentru ca proiec-
tul să devină hotărîre. Deci
trebuiau să voteze „pentru”
un număr de 21 de consilieri,
din totalul de 31).

Urmează o pauză de 10
minute în timpul căreia, dl.
Valentin Voiciulă i se adre-
sează d-lui Ioan Darida: „În
1990 am acordat sediu
UDMR-ului, iar acum dum-
neavoastră vă ridicăți împo-
triva unei legi promulgate de
Parlament. Poate vreți să fa-
ceți un alt Parlament, la A-
rad”.

După pauză, se reiau discu-
țiile pe marginea aceluiași
proiect. În sală sînt exact 21
de consilieri, alt cît este ne-
cesar pentru ca hotărîrea să
fie definitivă.

Dl. Francisc Tusz vorbește
celor din Fundație: „Cineva

VALENTIN GROS

continuare în pagina 7

La trei pași de infinit

A fost o etapă în care Fortuna a lucrat în liniște pentru UTA. Zile „în liniște” având în vedere și faptul că meciurile n-au fost transmise, ca de obicei, la radio. Iar echipele n-au știut unele de altele decât mult după terminarea jocurilor etapei a 31-a. ● La Brașov, spre cinstea lor, fotbalistii de la Tractorul n-au spulberat temerile călăpșii de griji fiind, ar putea, juca pentru zestre de puncte a Jiului. Au bălul, deci brașovenii cu 1-0 (autorul golului Bodor) și Jiul Petrosani a rămas fără vise de mare. ● Tot spre cinstea lor au învins și fotbalistii de la Jiul IELIF Craiova. În felul acesta, FC Bihor mai are doar alternativa unei victorii, în etapa a 33-a la Petrosani — unde gazdele, cum spuneam, nu mai au nici o șansă. Se va agita FC Bihor faceastă echipă măruntă și la propriu și la figurat ca disperatul de paiul ce plutește pe apă? N-ar fi exclus ca orădenii să-și spună că unde a mers mia poate să meargă și suta. Vom vedea. ● Ca să evite orice surpriză, UTA are nevoie de punctele de acasă și de un meci egal la Cugir. Pierzând însă și un punct, Cugirul va retrograda. Șansa noastră (!) ar fi ca în chiar simfonia care vine Metalurgistul Cugir să reușească măcar un egal la Me-

troin Brașov, echipă aliată la plus 2, deci lipsită de griji și emoții. Altfel, în etapa a 33-a meciul Metalurgistul Cugir-UTA va fi unul pe viață, și pe moarte (mai ales că metalurgistii se vor deplasa în ultima etapă la CFR Timișoara care s-ar salva dacă ar retrograda... Cugirul!) ● Iată cît de important este meciul de la Petrosani pentru textiliști. Cel mai bine ar fi să bată Jiul și atunci UTA ar pu-



lea să și piardă la Cugir, că tot ar fi în Divizia Națională. ● Ah, Divizia Națională! Cu echipe mari ca Steaua și Dinamo, cu jocuri care nu se vor mai disputa la matineu, cu spectacole de gală dar și cu (dă-mi voie să cred că nu risc) vreo 5-6 echipe mai slăbe ca UTA de azi. Oricum, niciodată maiul n-a fost atât aproape ca acum. ● Adevărul este că UTA are cei mai buni jucători ai seriei a II-a din Divizia A. Am văzut la lucru toate echipele și nu, greșim cu această afirmație. Păcat că valoarea lor nu s-a exprimat constant la nivel de echipă, fiindcă de-ar fi fost așa UTA era de mult „rupă” de pluton și s-ar fi putut pregăti în liniște pentru a-

pariția pe prima scenă. Dar e bine și mai târziu decât niciodată. ● Ce-ar fi de spus după meciul de la Cluj-Napoca? Multe. De pildă, că UTA a câștigat acolo fără Gaica, Plisca și Tudean, dar cu Riviș și... Grădinaru! Apoi, ar fi de consemnat zvonirea lui Tîțău, care, după o pauză mai lungă, a reușit două goluri de aur. Cînd bălul asta e în zi bună, UTA este întotdeauna o echipă fericită. ● Nu putem trece cu vederea faptul că UTA a jucat vreo 70 de minute în zece oameni (după eliminarea lui Szell), dar, iată că, (la fel ca și la meciul cu Gloria Reșița) în teritoritatea numerelor i-a mobilizat pe albaștrii și succesul a fost al lor. De unde am putea deduce că UTA este o echipă ce are nevoie de moral, o echipă ce trebuie scoasă din cînd în cînd din inerție. ● În fine, să recunoaștem că, afară de Jiul sibiian Aron Huzar ne aduce noroc. Cu el am câștigat la Zalău, cu el am câștigat și la Cluj-Napoca. Sever, dar cu noroc! ● Așadar, șansele sînt de partea noastră. Nu ne rămîne decît să fim prudenți și să le valorificăm. Prea de mult timp tinjăm după un loc sub soarele Diviziei Naționale ca să facem vreo gafă tocmă acum!

TRISTAN MIHUTA

Divizia B

Motorul Arad — Metalul Aiud 1-0 (0-0)

■ Stadionul Motorul, timp calduros ■ Arbitri: Dida Aurel, Păduraru Ion și Marinica Nelu (Craiova) ■ Au evoluat formațiile:

MOTORUL: Tapos — Arhillie, Bokor, Vișan, Adolf (Novac) — Grepan, Nagy Borar (Pleșa), Dolha, Cristea.

METALUL: Bucur — Mit, Vlas, Palioca, Iepure, Ivascu, Prața, Coza, Călușer, Borsă (Jac), Smoleac. ■ Cartonașe galbene: Tapos, Vișan, Grepan, Pleșa, Dolha. ■ A marcat Iepure (min. 65 — autogol).

Regularitatea victoriilor Motorului de pe propriul teren continuă. De data aceasta, a fost rîndul uneia dintre candidatele la retrogradare — Metalul Aiud, să fie nevoită să se recunoască învinsă, oaspeții nereușind să întrerupă seria succeselor echipei arădene. Partida în sine a fost de un slab nivel tehnic și spectacular, fiind dominată clar de formația noastră, care însă a evoluat șters, precizia jucătorilor gazdă la construcție și finalizare lăsînd mult de dorit. Debutul întîlnirii este favorabil Motorului. În repriza secundă, aspectul meciului va fi același, cu mențiunea că intervențiile dure ale jucătorilor noștri vor genera acordarea unui număr ridicat de cartonașe galbene de către arbitrul central din Craiova. Golul atît de așteptat de către asistență „cade” în min. 65; în arma unei aglomerări din careul advers. Pleșa reia puternic, balonul fiind deviat în plasă de fundul Iepure: 1-0. Din acest moment, Metalul va ieși la atac, înroșind în min. 72 egalară, cînd Călușer șutează foarte puțin pe lângă stîlpul drept al porții lui Tapos.

ADRIAN BARTAU

Curs... anti-SIDA

În cursul zilei de ieri, 1 iunie a.c., în organizarea Asociației profesionale a asistenților medicali, Direcției Sanitare a județului și a Asociației umanitare „ANTI-SIDA” Arad s-a deschis cursul-atelier „Infecția cu virusul HIV-SIDA și protecția profesională”. Cursul se va desfășura pe parcursul întregii săptămîni și participă asistente medicale de toate specialitățile din unită-

țile sanitare din municipiul și județ.

■ Tot ieri, 1 iunie 1993, s-a finalizat un alt curs, printr-un concurs intitulat „Dorim să știm totul... pentru a vă spune totul despre SIDA”. Au participat elevii anului III de la Școala Sanitară Postliceală Arad, care au beneficiat anterior, de instruire în această problemă.

C. SIMION

Politia, ne informează

■ ACCIDENT GRAV. Luni seara, în Vărădia de Mureș, turcul Kokak Ahmet, 39 ani, din cauza vitezei nu s-a mai putut înscrie într-o curbă cu Mercedesul său și a intrat pe contrasens. A intrat (forțat) sub autocamionul 31 AR 4794 care circula regulamentar, din sens invers. Turcul s-a accidentat grav.

■ RADAR. Au fost testate peste o mie de autovehicule. Doar 82 de șoferi au apăsat accelerația peste limita legală. Ioan Bunici, din Bunești — Vilcea (3 VL 6233), a circulat prin Pecica cu 107 km pe oră.

■ SINUCIDERI. A fost găsit spînzurat la domiciliul său din Bocsig, Andone Zăpotă de 55 ani. Se presupune că este vorba despre o sinucidere. ■ Tot prin spînzurare s-a sinucis la locuința sa din Arad str. Romanței, bloc R și Viorel Mateciuc.

■ TRATAMENT FAMILIAL. Gheorghe Drui, 61 ani, din Săvișin, a avut un deferend familial cu concubina sa Ana Popescu, 52 ani. L-a rezolvat cu cuțitul. Din fericire, Ana e la afara oricărui pericol, dar pe Gheorghe îl paște „pericolul” justiției.

„Aradul este mai atrăgător”...

dere economic, sînt mai atrăgătoare pentru întreprinderile din Renania de Nord — Westfalia, unele dintre ele anunțîndu-și deja viitoarele prezente aici; ● în următoarele trei luni va fi organizat un simpozion la care vor participa cele trei județe, unde va fi prezentată paleta de posibilități de colaborare cu landul german, astfel încît această colaborare să fie mai „transparentă”; ● vor fi continuat cursurile de management și se vor iniția și cursuri noi, ca de exemplu un curs de nivel european pentru maiștrii din școlile profesionale; ● sînt necesare la noi investiții serioase din partea capi-

IERI • AZI • MIINE

ZILELE REVISTELOR ȘCOLARE. Miine începe manifestarea „Zilele revistelor școlare”, organizată de Administrația taberelor școlare Arad. Timp de trei zile gazetarii elevi vor avea posibilitatea de a schimba opinii, de a se întâlni cu ziaristi profesioniști, de a vizita o tipografie și de a tipări o ediție specială a „Zilelor revistelor școlare” într-o redacție formată ad-hoc.

„ALFA-MAGAZIN”. Miine se pune în vânzare nr. 115 al săptămînalului arădean de divertisment „Alfa-magazin”. Va recomandăm din sumar: „Al Bano contra lui Michael Jackson”, „Cronica faptului mărunț”, „Intimplări adevărate — Asasinul din Piața Veche”, „Ultimele cuvinte ale unor oameni celebri”. Un chip de un milion de dolari.

TEATRUL DE STAT prezintă miine, ora 15.30 spectacolul cu piesa „Smecherii, babe și fecioare” de Adriana Ghiniță, și la ora 19, spectacolul cu piesa „Noi oamenii...” de Shawn Ryan.

CONCERT: Filarmonica de stat Arad prezintă miine, ora 19, în sala Palatului cultural un concert simfonic. Dirijor: Giovanni Fornasier — Italia. În program: G. Rossini: Uvertura la opera „Bărbierul din Sevilla”, Uvertura la opera „Cenușăreasa”, Uvertura la opera „Burghezul gentilom”, Uvertura la opera „Wilhelm Tell”, L. van Beethoven: Simfonia a V-a în do minor op. 67.

TEATRUL DE MARIONETE prezintă astăzi, la ora 10, „O.

glinda fermecată” de Al. T. Popescu, și la ora 17 „Cruciada copiilor” de Lucian Blaga; joi, 3 iunie, ora 10 și vineri, 4 iunie, ora 10 — spectacolul „Truffaldino și aiuritele fantasmă” de Ion Mănzatu.

CINEMATOGRAFE Da-cia: După grații (SUA) orele 9.30 11.45 14 16 18 20; Studio: Vrăciul din junglă (SUA) orele 10 12 14 16 18; Mureșul: Videoproiecție orele 9 11 13 15 17 19; Zim-betul vulpii (Italia) orele 10 12 14 16 18 20; Arta: Mandat pentru moarte (SUA) orele 13 15 17 19; Progreul: Diva (Franța) orele 16 18 20; Solidaritatea: Videotecă ora 17.

PROPECT. S-a constituit un comitet de inițiativă care își propune înființarea filialei Arad a Asociației naționale a proprietarilor de pămînt și a acționarilor din agricultură — „Propact”. Obiectivele asociației sînt următoarele: amendarea Legii fondului financiar; oprirea importului de produse alimentare, a produselor ce se pot asigura pe plan intern; urgentarea eliberării titlurilor de proprietate. Informații suplimentare la telefon 11263.

TIMPUL PROPABIL. Astăzi vremea va fi în general frumoasă, cu cerul variabil. Vîntul va sufla moderat din sector sudic. Temperaturile vor fi în creștere față de ziua precedentă: maximele diurne: 26-31 grade C; minimele nocturne: 13-17 grade C.

Si totuși, cine are dreptate?

În mod normal, pensiile se primesc în fiecare lună, la o dată prestabilită. În cazuri deosebite însă, pensionarii pot solicita ridicarea anticipată a banilor. Pentru această factorii postali trebuie să tină seama de verosimilitatea motivelor invocate pentru a le putea veni în ajutor. Cel puțin așa ar trebui să se petreacă lucrurile. Uneori însă se mai întîmplă și altfel. Bunăoară, d-na Bulzan Victoria, pensionară, domiciliată în Alea Ulise nr. 3, bl. Y sc. B, ap. 14, ne-a rugat să ne întîlcim care au fost adevăratele motive pentru care cerea dinsei a fost refuzată. „Am solicitat la Poșta nr. 8 din Cal. A. Vlaicu să facă bine a ne da pensia mai repede decît în 23 a lunii, întrucît nu ne-am putut descurca”, deosebește ea de la 1 mai, de cînd s-au luat subvențiile e simai greu, avînd în vedere și medicamentele care trebuie să le cumpăr pentru sotul meu, a-

vînd ciroză la ficat și fiind bolnav de inimă”. Sînd de vorbă cu dl. Heler Remus, diriginte la Oficiul poștal nr. 8, am aflat că, deși teoretic pensionarii au această posibilitate, unii dintre ei, printre care ar fi și d-na Bulzan, încearcă să abuzeze devenind „clienții casei”, și inventînd în fiecare lună tot felul de argumente pentru a-și ridica pensiile înainte de termen. Cu toate că d-na Bulzan ne spune că „am mai solicitat pensia doar o dată, cînd am avut tatăl rău bolnav”, totuși dl. diriginte susține că d-na face par. din acea categorie pentru care aceste „excepții” au devenit o „obîșnuință”. Femeia însă sîntine contrariu invocînd, între altele, și faptul că nu sînt pocăită, deosebește ea, mai zice ea, „toți cei favorizați sînt pocăiti”. Cîta dreptate o avea femeia? Dacă dirigintele poștal?

COSMIN TRIF

economia de piață; — o pregătire concretă de două luni în Renania de Nord — Westfalia;

— trimiteră din nou de experți germani în România, aceștia urînd să-i sprijine din punct de vedere profesional pe managerii noștri, deși cu o anumită experiență, jutuindu-i să găsească rezolvări la toate problemele care se pot ivi în viitor. La această fază, în atenția părții germane intră pe lîngă managerii de întreprinderi mari și mici întreprinzători particulari.

Acest Program de calificare este finanțat integral de partea germană dar finanțarea de detalii și informații suplimentare presupune plata unor costuri aferente.

PUBLICITATE • ADEVARUL • PUBLICITATE

**mica
publicitate**

vinzari

Vind TV color Telefon-
ken telecomandă — 120.000
lei, telefon 18479 (45984)

Vind Transwairburg mar-
ta 1987 vama plătită 1900
DM, sau schimb cu Dacia,
varianta, tel. 18328 și motor
Dacia 200 DM (46025)

Vind congelator nou cu
sertare, caroserie VW Golf
și diferite piese schimb, bi-
bliotecă, masă bucătărie no-
uă cu 4 scaune, telefon
61108 (45902)

Vind urgent apartament
amenajat 3 camere, et. I cu
garaj, Micălaça, telefon
40770 sau 64877 (45881)

Cumpărăm apartament
casă 3 camere, telefon, cu
plata în rate (mari), valu-
ta, telefon 20707 între ore-
le 19-21 (45213)

Vind apartament 3 cam-
ere, et. 3 zona 3, condiții de-
osebite, telefon 38756 după
ora 16 (45619)

Vind garsonieră confort
sporit, telefon 33686 (45478)

Vind teren în suprafață
de 400 mp în Grădite, str.
Buda Deleanu și autetu-
rism Olcit, an fabricație
1989, informații la orice o-
ră, telefon 23816 (43693)

Vind aparat înghețată
nemțesc, preț 3.300 DM, te-
lefon 23566 între orele 18-20
(45691)

Vind Mercedes 190 E au-
tomatic stare bună, imatri-
culat, telefon 41048 (45673)

Vind VW Golf, neluna-
ticulat, stare tehnică foar-
te bună, preț 1300 DM, te-
lefon 15571 (46168)

Vind urgent 2 case în
Fintinele nr. 307, informa-
ții telefon 198 (46047)

Vind urgent casă compusă
din 4 camere, 2 bucătării, 2
băi în Ch. Cris str. Carpa-
tilor nr. 10, telefon 0960-
20477 între orele 8-16 (46045)

Vind casă nouă, cu etaj,
16 camere, 2 bucătării, 2 băi
toate anexele gospodărești
necesare în Sîntana, Tele-
fon 0960-20477 Ch. Cris în-
tre orele 8-16 (46045)

Vind apartament 2 cam-
ere, ultramodern mobilat, si-
tuat în Micălaça, str. Ima-
sului bl. 2, ap. 11, preț in-
formativ 35 mii DM, tele-
fon 64567 (45936)

Vind, foarte urgent, apar-
tament 2 camere confort I,
sporit, parter, Micălaça, zo-
na 300, pe valută (lei), ne-
gociabil, zilnic, bl. 361, sc.
B, ap. 1 orele 10-21 sau te-
lefon 34335 (45978)

Vind apartament 2 cam-
ere, zona Gării, bloc E, sc.
A ap. 4, informații telefon
39659 după orele 17
(46138)

Vind apartament 2 cam-
ere, bloc 303 et. II preț
22.000 DM, negociabil, in-
formații telefon 20964, 62997
(45949)

continuare în pagina 6

PREFECTURA JUDEȚULUI ARAD

Organizează concurs pentru ocuparea posturilor de se-
cretari la Consiliile locale CHIȘINEU CRIS, INEU, SE-
BIS, GHOROC și GURAHONT.

Condiții:

- La orase, studii superioare juridice sau adminis-
trative
- La comune, studii superioare juridice sau adminis-
trative ori bacalaureatul.

Concursul se va ține la data de 19 iunie 1993, ora
10.00, la sediul Prefecturii județului Arad.

Cererea și actele necesare participării la concurs se
vor depune la Serviciul secretariat administrativ și relații
cu publicul — Compartiment personal — până la data de
17 iunie 1993, unde se pot obține relații suplimentare și
tematica de examinare (telefon 15950 interior 268).

(2095)

DIRECȚIA SANITARA A JUDEȚULUI ARAD

Organizează concurs de preselecție în vederea trimi-
terii pentru obținerea celei de a doua specialități (pneu-
mofiziologie 4 locuri și fiziofizioterapie 1 loc), pentru
medicii specialiști de medicină generală profil adulți,
respectiv pediatrie. Incadrati în unitățile sanitare din
subordinea Direcției Sanitare Județene Arad.

Concursul va avea loc după 30 de zile de la apariția
anunțului în presa locală și va consta dintr-o probă scrisă
din tematica de medicină generală profil adulți, respectiv
pediatrie.

Incadrarea ca specialiști în cea de a doua speciali-
tate se va face prin concurs, după obținerea celei de a
doua specialități.

Inscrierile și informații la DSI Arad, biroul RUNOS,
telefon 36184.

(2097)

VINDEM EN GROS PRIN MAGAZINUL

„PHOENIX — 2000”

din Piața Avram Iancu, telefon 17521

- CONIACURI — Milcov, Tîrnave, Arad, Napoleon
- VODCA: Stălcinaia, Rasputin, Petrov
- Whisky: Johnnie Walker, Ballantines, Teachers,
- Whyte & Mackay, White Eagle.
- Lichioruri: May, Florio
- VERMUT: Cinzano, Martini, Florentina
- BITER: Campari, Carpath
- Țigări: 10 sortimente
- Gume: Turbo și Cola
- Cafea, Sămpanie, Rom, Paljaca.
- Specialități ciocolată Kandia, la prețuri vechi, reduse.

(2071)

INVESTITORI

Investind economiile dvs. puteți beneficia de profit
după o lună.

Într-o formulă nouă puteți să investiți în continuare
cel mai avantajos la noi.

Asigurăm profituri între 72-215 la sută cu plata lor
deja după o lună!

Garantii în mijloace fixe și imobiliare. În aceleași
condiții ne asociem cu capital la activități rentabile.

Cereți informații pe adresa:

S.C. CREDIT — TEAM INVEST HOLDING S.A.
ARAD — 2000

Str. E. Verga, nr. 35, ap. 1,

sau:
Telefon: 0960/22-062

Fax: 0960/37-437.

(2092)

SC „GAYAL” SRL Arad

ANGAJEAZĂ URGENT:

— Zidari

— Dulgheri

— Pierari betonisti

Informații suplimentare la telefon 20929; 37994 în-
tre orele 7-15.00.

(2090)

S.C. „ARLEFRUCT” S.A.

Chișineu Cris

Vinde din producția 1992/1993 următoarele sortimente
de conserve:

- compot piersici — prune
- pastă de cireșe, vișine, piersici
- gem prune, piersică, mere, asortat
- dulceață de prune
- roșii în bulion, bulion
- pastă de roșii la 3 kg

Prețurile practicate sînt foarte avantajoase, calitatea
produselor corespunzînd normelor interne și internaționale.
Cota de adaos zero.

Informații telefon 0960/20356.

(2029)

S.C. „NIDAA” COMERT S.R.L.

Bulevardul I. Maniu nr. 91, Micălaça, telefon 63202

VINDE EN GROS:

■ Ness, Țigări, Săpun, Șampon, Dulciuri.

■ Suc la 1 1/2 l, Cola doză, Bere sticlă 0.33 ml și
0.66 ml, Vodcă Ungaria.

Program: 9-17.00.

(2098)

OFERTA DE SERVICIU

SC „SPOR ALFAR” ARAD

Str. Muncii nr. 9 (colț cu Str. Orșovei — lângă fabrica
de lapte), telefon 16058.

ANGAJEAZĂ PRIN CONCURS:

- electrician de preferință pensionar
- frigotermist — de preferință pensionar
- muncitori calificați absolvenți ai liceului agricol sau
de chimie
- muncitori necalificați
- paznici.

(2099)

SC „ROM-ANTIC” SRL IMPORT EXPORT

Str. Ion R. Sîrianu nr. 33, Telefon 17367, Fax 37213

ATENȚIE !

CU PREȚURI RIDICATE CUMPĂRAM:

— Dulapuri, Comode, vechi, Oglinzi, Lămpi, Cande-
labre, garnituri de mese, Ceasuri, Portelanuri, Obiecte
din sticlă, Faianță și orice alte obiecte vechi.

Chemați-ne cu încredere

Venim la fața locului.

(2066)

S.C. „EDISON” S.R.L.

Str. Gen. Vasile Milea nr. 5 ap. 11

Tel./fax 0966/37967

Vă prezintă mașini pentru prelucrarea lemnului: E-
LECTRA BECKUM

- fierăstrău circular multifuncțional
- fierăstrău cu plază
- mașină de rindeluit
- mașină de frezat

Expoziția cu vinaze va avea loc la magazinul „AMET”
(str. Crisian colț cu B.dul REVOLUTIEI) începînd din
data de 01.06.1993.

(2083)

SC ARLEFRUCT SA ARAD

Str. 6 Vinători nr. 3 vinde prin licitație: una buc. ma-
șină clătit sticle la valoarea de strigare de 240.000 lei.

Solicitanții vor depune la casieria unității: 1000 lei
taxa de participare și garanția de 10% din valoarea uti-
lajului. Licitația va avea loc pe data de 24.06.1993 ora
10.00 la sediul unității.

În caz de neajudecare licitația se va repeta în fie-
care joi pînă la vînzare. Lista cu restul de utilaje ce se
vind prin licitație se află la compartimentul mecano-e-
nergetic al societății unde se poate consulta după data
de 07.06.1993.

(2083)

SC „BAZA ATELIERE ȘI TRANSPORT” SA

Str. Poetului nr. 131/a, telefon 47242 int. 17 și 22

ANGAJEAZĂ:

- sudor electric și autogen
- 2 zidari
- meistru punct termic autorizat ISCIR
- rectificator
- 2 strungari

Forează puțuri de apă pînă la adîncimea de 100 m în
vederea amenajării de spălătorii auto, frigări, alimentare
cu apă potabilă, etc.

(2062)

MARI REDUCERI DE PREȚURI

SC „ARCONSERV” SA ARAD începînd cu data de

15.05.1993 livrează băutura răcoritoare „BRHCOR” la
prețul de 180 lei/l., față de prețul anterior, de 235 lei/l., în
cantități nelimitate pentru toți solicitanții.

Relații suplimentare la telefon: 13119 sau 11430, 11450
int. 128.

(2071)

SC „SENIOR” SRL

Str. Episcopiei nr. 15 (îngă Teatrul de Păpuși)

VINDE EN GROS ȘI EN DETAIL

- Țigări: LM; Assos; Kent; Marlboro; Hollywood, BT.
- Vinuri de Mureșlar
- Răcoritoare la doză (cola și orange)
- Praf de înghețată (ciocolată, vanilie, cocos, ananas).

(2058)

CONSILIUL JUDEȚEAN ARAD

HOTĂRIRE

privind adoptarea bugetului propriu al Consiliului Județean Arad pe anul 1993

Consiliul Județean Arad, întrunit în primă ședință ordinară din acest an, în conformitate cu prevederile art. 59, litera „e” și art. 62 din Legea nr. 69/1991 privind administrația publică locală

HOTĂRĂȘTE:

ART. 1. — Bugetul Consiliului Județean Arad cuprinde resursele financiare mobilizate la dispoziția acestuia și anume:

	UM = mil. lei
TOTAL VENITURI	4.411,5
din care:	
1. Venituri proprii	547,9
2. Transferuri totale	3.004,6
din care:	
a. Pentru asigurarea protecției sociale a populației pentru energia termică și transportul urban de călători	2.085,1
b. Investiții	919,5
3. Suma repartizată din impozitul pe salarii pentru echilibrarea bugetului propriu	859,0

Resursele la dispoziția bugetului Consiliului Județean se vor utiliza pentru realizarea acțiunilor culturale, de gospodărie comunală, transporturi, cheltuieli pentru administrația Consiliului Județean, precum și pentru alte acțiuni.

În buget, la partea de cheltuieli se prevede un fond de rezervă bugetară la dispoziția Delegației permanente a Consiliului Județean în sumă de 100 mil. lei, reprezentând 2,3 % din totalul cheltuielilor bugetare.

Sinteza bugetului propriu al Consiliului Județean la veniturile, pe capite și subcapite, și la cheltuieli pe acțiuni și titluri de cheltuieli este prezentată în anexa nr. 1.

ART. 2. — Veniturile și cheltuielile bugetului Consiliului Județean pe anul 1993 se stabilesc pe baza actelor normative în vigoare și la nivelul unui raport de schimb mediu de 500 lei/dolar SUA, în condițiile eliminării de la 1 mai a.c. a subvențiilor pentru acoperirea diferențelor de preț și tarif la produsele și serviciile cuprinse în programul de protecție socială a populației.

ART. 3. — Veniturile bugetului Consiliului Județean se constituie din veniturile cuate în sumă de 517,9 mil. lei și veniturile din capital în sumă de 30,0 mil. lei.

În cadrul veniturilor curente, veniturile fiscale sînt în sumă de 483,6 mil. lei, din care 345,6 mil. lei reprezintă impozite directe și 138,0 mil. lei impozite indirecte. Impozitele directe se constituie din impozitul pe profit de la regiile autonome din subordonarea județului, în sumă de 10 mil. lei, precum și 335,6 mil. lei alte impozite directe (taxe pentru folosirea terenurilor proprietate de stat).

Impozitele indirecte se constituie din taxa de timbru de la persoane juridice în sumă de 120,0 mil. lei, precum și din majorări și penalități pentru veniturile nevărsate în termen la impozitele, taxele și veniturile cuprinse în bugetul propriu în sumă de 12 mil. lei.

Veniturile nefiscale totalizează 34,3 mil. lei și se constituie din restituiri de fonduri din finanțarea bugetului local în anul precedent.

ART. 4. — Cheltuielile bugetului Consiliului Județean pe anul 1993 se desfășoară pe titluri de cheltuieli astfel:

	UM = mil. lei
TOTAL CHELTUIELI	4.411,5
din care:	
1. Cheltuieli curente	3.382,1
din care:	
a) Personal	507,0
b) Materiale și servicii	504,0
c) Subvenții	2.371,1
din care:	
— pentru acoperirea diferențelor de preț și tarif	2.085,1
2. Cheltuieli de capital	829,4
3. Rezerva bugetară	100,0

Repartizarea pe acțiuni a cheltuielilor din buget se prezintă după cum urmează:

1. Cultură și artă	343,0
2. Gospodărie comunală și locuințe	1.767,4
3. Administrație publică locală	176,6
4. Transporturi și comunicații	1.984,5
5. Alte acțiuni	40,0
6. Rezerva bugetară	100,0

ART. 5. — Cheltuielile de capital ale Consiliului Județean Arad finanțate de la buget sînt în sumă de 829,4 mil. lei din care 919,5 mil. lei reprezintă lucrări de extinderi și modernizări rețele, centrale și puncte termice, alimentare cu apă, termări de lucrări de canalizare, lucrări tehnico-edilitare conexe ansamblurilor de locuințe, construcții extinderi și modernizări de drumuri și poduri locale, amenajări străzi în localități, dezvoltarea rețelei de transport urban de călători, inclusiv dotări și modernizări de tramvaie și autobuze.

ART. 6. — În conformitate cu legea bugetului de stat pe anul 1993, categoriile de venituri și cheltuieli avute în vedere la stabilirea sumelor defalcate din impozitul pe salarii și transferurilor din bugetul județului Arad la bugetele locale ale unităților administrativ-teritoriale pe anul 1993 sînt prezentate în anexa nr. 4.

ART. 7. — Categoriile de venituri care trec integral de la bugetul de stat la bugetele locale, precum și categoriile de instituții publice ale căror cheltuieli materiale și de natura prestațiilor de servicii se vor asigura de la bugetele locale începînd cu anul 1993 sînt prezentate în anexa nr. 5.

ART. 8. — Repartizarea veniturilor, cheltuielilor, transferurilor și cotelor aferente sumelor defalcate din impozitul pe salarii pe comune, orașe, municipii și consiliu județean este prezentată în anexa nr. 2.

Consiliile locale vor proceda la întocmirea și adoptarea bugetelor în condițiile Legii nr. 69/1991, Legii Finanțelor publice nr. 10/1991 respectiv Legii bugetului de stat pe acest an, avînd în vedere următoarele:

— Nivelul cheltuielilor repartizate în bugetele locale este în strînsă corelare cu veniturile fiecărei unități administrativ-teritoriale, orice modificare a volumului de cheltuieli presupunînd resurse suplimentare de venituri;

— Transferurile și cotele defalcate din impozitul pe salarii sînt în completarea propriilor resurse, acestea neputînd fi modificate numai în condițiile Legii nr. 21/1993;

— Sumele destinate pentru sănătate și asistență socială reprezintă limite minime.

ART. 9. — Cheltuielile de capital finanțate de la buget pe ansamblul consiliilor locale Consiliului Județean și unităților de sub autoritatea acestora totalizează 1.769 mil. lei, reprezentînd sumele defalcate de la bugetul statului (conform anexei nr. 5). Pentru susținerea programului de investiții de interes județean și local se alocă în anul 1993 din fondurile proprii și alte surse bugetare și extrabugetare în sumă de 978,6 mil. lei.

ART. 10. — Începînd cu anul 1993 încasările din avansuri și rate scadente pentru locuințele construite din fondurile statului și vîndute persoanelor fizice care la data vînzării-cumpărării aveau calitatea de chiriași se vîrșă integral la bugetele locale ale unităților administrativ-teritoriale pe raza cărora se află locuințele respective.

ART. 11. — Bugetul local pe ansamblul județului se întocmește de către Direcția generală a finanțelor publice și controlului financiar de stat pe baza bugetului propriu prezentat de Consiliul Județean și ale bugetelor prezentate de consiliile locale, aprobate în condițiile legii.

ART. 12. — Cu ducerea la îndeplinire a prezentei hotărîri se încredințează Consiliul Județean Arad prin aparatul propriu de specialitate cu sprijinul Direcției generale a finanțelor publice Arad.

PRESEDINTE,

IOAN IVAN

SECRETAR,

IOAN SILAGHI

PROIECT

În conformitate cu prevederile Legii nr. 69/1991, art. 63, publicăm „Proiectul de buget pe anul 1993” al Consiliului Județean, precum și repartizarea veniturilor, cheltuielilor, transferurilor și sumelor defalcate din impozitul pe salarii la bugetele locale în vederea supunerii spre dezbateri și aprobare în ședința Consiliului Județean.

ANEXA NR. 1 PROIECT
BUGETUL DE VENITURI ȘI CHELTUIELI
PE ANUL 1993 AL CONSILIULUI
JUDEȚEAN ARADUM = mil. lei
PROPUNERI 1993

SPECIFICARE

1 2

TOTAL VENITURI (A + B + C)

din care:

A. VENITURI PROPRII (I + II)

din care:

I. VENITURI CURENTE (1 + 2)

1. Venituri fiscale (a + b)

a) Impozite directe

— impozit pe profit

— taxe pentru folosirea terenurilor

— proprietate de stat

b) Impozite indirecte

— taxe de timbru la persoane juridice

— majorări și penalități de înzestrare

— pentru venituri nevărsate la termen

2. Venituri nefiscale

— Restituiri de fonduri din finanțarea bugetară

— locală a anilor precedenți

II. VENITURI DIN CAPITAL

— Venituri din valorificarea unor bunuri ale

— instituțiilor publice

B. TOTAL TRANSFERURI

din care:

1. Asigurarea protecției sociale a populației

— pentru energia termică și transportul urban de

— călători

2. Investiții

C. SUME DEFALCATE DIN IMPOZITUL

PE SALARII

TOTAL CHELTUIELI CONSILIUL JUDEȚEAN

a. Curente

— personal

— materiale și servicii

— subvenții

b. Capital — total

din care:

— din transferuri

— din rezerva bugetară

Cap. 53. 1. CULTURA ȘI ARTA

a. Curente

— personal

— materiale și servicii

— subvenții

b. Capital

Cap. 62. 1. GOSPODĂRIE COMUNALĂ ȘI

LOCUINȚE

a. Curente

— subvenții pt. energia termică (ARTERM)

b. Capital — total

— din transferuri

— din rezerva bugetară

Cap. 69. 1. ADMINISTRAȚIA PUBLICĂ LOCALĂ

a. Curente

— personal

— materiale și servicii

— subvenții

b. Capital

Cap. 77. 1. TRANSPORTURI ȘI COMUNICAȚII

a. Curente

— personal

— materiale și servicii

— subvenții

b. Capital

din care:

— din transferuri

— Regia de drumuri

— Regia de transport

Cap. 85. 1. ALTE ACȚIUNI

a. Curente

— materiale și servicii

b. Capital

din care:

— din transferuri

Cap. 97. 1. REZERVA BUGETARĂ

ANEXA NR. 4 PROIECT

CATEGORIILE DE VENITURI ȘI CHELTUIELI

avute în vedere la stabilirea sumelor defalcate din impozitul pe salarii și transferurilor din bugetul de stat la bugetele locale pe anul 1993

Nr. crt.

Denumirea veniturilor și cheltuielilor

0 1

CAPITOLUL I : Venituri proprii și cheltuielile care

se prevăd în bugetele proprii ale județelor,

al Sectorului agricol Ilfov și al municipiului

București

A. VENITURI PROPRII

(impozite, taxe și alte venituri)

1. Impozitul pe profit de la regiile autonome din subordonarea județului, Sectorului agricol Ilfov și municipiului București.

2. Taxe pentru folosirea terenurilor proprietate de stat.

3. Taxe de timbru de la persoane juridice.

4. Penalități și majorări pentru venituri nevărsate în termen la impozitele, taxele și veniturile cuprinse la capitolul I, litera A.

5. Vărsăminte din profitul net al regiilor autonome din subordonarea județului, Sectorului agricol Ilfov și municipiului București.

6. Restituiri de fonduri din finanțarea bugetară locală a anilor precedenți.

7. Venituri din valorificarea unor bunuri ale instituțiilor publice (subordonate județului).

B. CHELTUIELI

1. Cultură și artă

2. Gospodărie comunală și locuințe

3. Cheltuieli pentru organele autorităților executive, județene și ale municipiului București

4. Transporturi și comunicații

5. Alte acțiuni

6. Fondul de rezervă bugetară

CAPITOLUL II Veniturile proprii și cheltuielile care

se prevăd în bugetele proprii ale comunelor,

orașelor, municipiilor și sectoarelor municipiului București.

A. VENITURI PROPRII

(impozite, taxe și alte venituri)

1. Impozitul pe profit de la regiile autonome din subordonarea orașelor, municipiilor și sectoarelor municipiului București.

2. Impozitul pe clădiri de la persoane juridice.

3. Taxe asupra mijloacelor de transport deținute de persoane juridice.

4. Impozitul pe terenurile agricole ale populației.

5. Impozitul pe veniturile liber-profesioniștilor, meseriașilor și altor persoane fizice independente și asociații familiale

6. Impozitul pe clădiri și terenuri de la populație

7. Taxe asupra mijloacelor de transport deținute de persoane fizice.

8. Taxe de timbru asupra succesiunilor și alte taxe de timbru de la populație

9. Alte impozite și taxe de la populație.

10. Impozitul pe spectacole

11. Alte încasări din impozite directe

12. Penalități și majorări pentru venituri nevărsate în termen la impozitele, taxele și veniturile cuprinse la capitolul II, litera A.

13. Vărsăminte din profitul net al regiilor autonome din subordonarea orașelor, municipiilor și sectoarelor municipiului București.

14. Alte încasări din impozite indirecte.

15. Taxe pentru examinarea educabililor de autovehicule, eliberarea permiselor de conducere și alte venituri privind circulația pe drumurile publice.

16. Alte venituri de la instituțiile publice.

17. Venituri din recuperarea cheltuielilor de judecată și despăgubiri.

18. Venituri din amenzile aplicate potrivit dispozițiilor legale.

19. Restituiri de fonduri din finanțarea bugetară locală a anilor precedenți.

20. Venituri din concesiuni

21. Încasări din alte surse.

22. Venituri din valorificarea unor bunuri ale instituțiilor publice.

23. Venituri din vânzarea locuințelor construite din fondurile statului.

B. CHELTUIELI

1. Sănătate (cheltuieli materiale și prestări de servicii, cu excepția medicamentelor, materialelor sanitare și de laborator pentru unități sanitare aparținînd Ministerului Sănătății), exclusiv unitățile medicale din subordinea directă a acestui minister.

2. Cultură și artă.

3. Asistență socială

4. Gospodărie comunală și locuințe.

5. Cheltuieli pentru organele locale ale autorității executive.

6. Transporturi și comunicații.

7. Alte acțiuni economice.

8. Alte acțiuni

9. Fondul de rezervă bugetară.

NOTA:

Repartizarea cheltuielilor pe bugete se face în funcție de subordonarea unității, precum și de localitatea în care își are sediul instituția, în cazul unităților care din anul 1993 au fost preluate cu finanțare parțială sau totală din bugetele locale.

ANEXA NR. 2, PROIECT

REPARTIZAREA BUGETELOR UNITĂȚILOR ADMINISTRATIV - TERITORIALE PE

ANUL 1993

— mii lei —

Nr. crt.

Unități aditiv teritoriale

Venituri total

din care :

venituri proprii

transferuri

sume defalcate din impoz. pe sal.

Cheltuieli total

din care :

pentru inv.

pt. sănătate și asist. socială

1. Almaș

2. Apatzei

3. Archiș

4. Bata

5. Boliu

6. Bircăș

7. Birsă

8. Bîrzava

9. Bocsig

10. Brazii

11. Buteni

12. Cărand

13. Cermel

14. Chisindia

15. Conop

16. Căvăsnaș

17. Craiva

18. Dezna

19. Dieci

20. Feinac

21. Fintinele

22. Ghioroc

23. Grăniceri

24. Gurahonț

25. Halmagiu

26. Halmăgel

27. Hășmaș

28. Igești

29. Iratoșu

30. Livada

31. Macea

32. Mîșca

33. Moneasa

34. Olari

35. Păuliș

36. Pecica

37. Poregu Mare

38. Petriș

39. Pîlu

40. Pleșcuța

41. Săvîrșin

42. Secușiu

43. Seleus

44. Semlac

45. Sîntea Mare

46. Sîntana

47. Socodor

urmare în pagina 3

Vind TV color Funai, sigilat, telefon 64910 (46040)

Vind materiale construcții lenin și cărămidă avantajos, telefon 44681 după orele 21 (46127)

Vind Lada 1200 motor RK instalație gaz, telefon 60915 (45963)

Vind Ford benzină, stare excepțională, Opel Kadet 1.6 Diesel, stare excepțională, vizibile Curtici str. Florea nr. 8/A (45963)

Vind un congelator sertar și 2 lăzi frigorifice import, telefon 13379 (45945)

Vind casă - cartierul Funcionarilor - 50.000 DM și casă în Arad, str. Măteranis nr. 34-36 - 5.000.000 lei, telefon 32635 (45972)

Cumpăr cutie de viteză Renault 9, telefon 17064 (46766)

Vind Dacia 1300 din Germania în stare bună, mobilă, la Drobeta, completă, cuier hot, informații orele 18-21, telefon 19529 (46066)

Vind Dacia 1300 1985, Dacia 1310 1989, VW Diesel, str. Dumăreș nr. 82 (46062)

Vind Alfa Romeo stare perfectă, telefon 17064 (46066)

Vind videoplayer, model 1993, Funai - sigilat, convenabil, telefon 34930.

Vind frigider, ladă frigorifică și combină frigorifică, cu, relații telefon 16940

Vind urgent Alfa Romeo Turbo Diesel, Immatriculat, telefon 38068 (46066)

Vind Citroen BX 14 la preț convenabil, Informații la telefon 20952 între orele 8-10 și 16-18 (45866)

Vind urgent apartament 4 camere de comandat, satelit, 2 balcon, 2 băi, preț convenabil str. O. Teodorescu nr. 26 et. II zona Confectii Informații zilnic

Vind folie solării, punți poliester, cuie construcții, radio setena, toate import, telefon 6066/30257 seara (45866)

Vind apartament P-1a UTA et. VIII - 27.000 DM negociabil informații telefon 33486 orele 15-19 (45899)

Vind apartament 3 camere confort I, Bl. 178 Sc. B et. II ap. 9 - 22.000 DM, vizibil după ora 16 (45867)

Vind, în Vladimirescu casă 6 camere, bucatărie mare, spațiu, 3 anexe, grădina, încălzire centrală, 2 terase, casa de 17 ani, netenută în exterior, Telefon 0968. 14261 (45789)

Vind urgent apartament 2 camere, Micălașa Bl. 303/5, Sc. C, et. I, ap. 6 (45438)

Vind apartament 3 camere în com. Vladimirescu sau schimb cu două garsoniere sau 2 camere, exclus Alfa. Informații marți orele 18-20 și joi la telefon 18168 (45419)

Vind Ford Granada Ghia 2.3 Immatriculată, în stare de funcționare, preț avantajos, telefon 36029 (45703)

Vind urgent casă (Bujac) cu garaj și grădina, preț convenabil, telefon 44537 (45789)

Vind urgent avantajos casă mare, str. Frenetului Cărb. dist. telefon 35008 orele 17-20 (45273)

continuare în pagina 8

COMUNICAT

R.A. „ROM TELECOM” ARAD

Anunță tarifele începând cu data de 1 iunie 1993. Abonament telefonic în rețeaua automată, persoane fizice (domiciliu).

— linie individuală — 450.00 lei

— linie cuplate — 270.00 lei.

Valoarea unui impuls cu durata de 3 minute.

— persoane fizice — 6.00 lei

— persoane juridice — 12.00 lei

Convorbiri telefonice interurbane, funcție de distanță:

— Zona I până la 100 km — 6 impulsii/minut

— Zona II între 101-200 km — 8 impulsii/minut

— Zona III peste 200 km — 10 impulsii/minut

Tasul de instalare a unui post telefonic:

— persoane fizice — 13.000 lei

CONVORBIRI INTERNAZIONALE (EXTRAS)

Zona Relația

0 — Republica Moldova — 60.00 lei/minut

1 — Ungaria, Ucraina, Bulgaria — 300 lei/min

fosta Iugoslavie

II — Europa: Germania, Franța, Italia, Olanda,

Turcia, etc. — 420 lei/minut

III — Libia, Maroc, etc. — 720 lei/minut

IV — Canada, SUA, Iran, etc. — 1020 lei/minut

V — Africa de Sud, Argentina, China — 1200 lei/minut

Diferențele de abonament pentru luna iunie (abonament încasat anticipat în factura mai) și completarea garanției vor fi cuprinse la poziția „Diverse” în factura lună iunie.

Tarifele complete vor putea fi consultate la toate ghișeele de încasare. (2107)

Petra ARAD
Str. Dorobanților nr. 3 0966/1896

Din nou! Tampone igienice și vată medicinală!

Vinde en-gros cu adaos comercial 0%:

— Tropicana, „ORANGE”, „EXOFIC” DRINK.

— Sorety — suc de căpșuni

— Delicat

— Creme cosmetice

— Deodorant bărbătesc

— Fume de bărbierie „Lord”

— Dezinfectant uz general

— Cu adaosuri comerciale foarte mici:

— Conserve carne porc și vită — import

— Brinzetură și lapte praf Olanda

— Pastă de tomate, Ketchup

— Compot de ananas

— Nes 100 g.

— Ahme 50 g și în vâ

— Pufuleți import — 5 arome

— Ceai ceylon — picuri

— Guma Turbo, guma fume și altele (12 arome)

— Ciocolată și specialități de ciocolată

— Gofret în ciocolată

— Ambalaj sadouri și pungă de plastic

— Săpunuri — 6 sortimente

— Deodorant Cobra

— Chibrituri import

— Detergent Wipp și pentru veselă

— Separator unt — pentru gospodărit

Vă așteptăm: Luni — vineri: 8-19; Sâmbătă: 8-14. (2113)

SC „ROMULET” SA ARAD

VINDE:

prin licitație la data de 7 iunie 1993 ora 11.00 la sediul secției de împletituri din Comuna Șepreuș următoarele:

— Tractor U 456

— Motocar cu platformă fixă.

Informații la sediul din Arad, Cartier Micălașa, Bloc 329, Telefon 62168. (2100)

SANTIERUL DE CONSTRUCȚII MONTAJ PETROL ARAD

Str. Poroseni nr. 14

ANGAJEAZA DE URGENTĂ:

■ Tractorist — rutierist

■ Sedor autorizat ESCR pentru stația de Azot și Oxigen Arad. Informații telefon 21140 interior 146. (2086)

S.C. „FRIGORIFER” S.A. ARAD

Str. 6 Vinători nr. 55

ANGAJEAZA:

■ 2 frigotehniști (muncitori, maștri, ingineri) (2101)

FOARTE IMPORTANT

Banka privată „PATRON BANK” SA Arad
Str. Crișan, nr. 3

continuă acumulările de capital social.

Cei care doresc să devină ACȚIONARI ACESTEI BĂNCI, sînt rugați să depună sumele de bani și valută la sediul nostru. Acționarii noștri pot fi persoane fizice și juridice din jur. Arad.

Banka va acorda mari facilități sectorului privat. Informații telefon 37722. (2098)

CONSILIUL JUDEȚEAN ARAD

Organizează în data de 15 iunie 1993 concurs pentru ocuparea a 8 posturi de lucrători sociali, un secretar operator și un translator (engleză, germană) pentru Centrul de sprijin familial și ocrotirea copilului.

Condiții de studii:

— superioare (psihologie, sociologie, filologie, etc.)

— medii (de asistență socială, pedagogică, de cultură generală)

Inscrierile pentru concurs și relații suplimentare se primesc în perioada 1.10 iunie a.c. la sediul centrului din municipiul Arad, str. Gh. Lazăr nr. 20, camera 28, între orele 9-12 sau la telefon 16558. (2105)

GRUPUL ȘCOLAR Nr. 4 VLADIMIRESCU

Telefon 30036

ANUNȚA:

Inscrierea pentru examenul de admitere în clasa a IX-a de liceu la următoarele profile:

— informatică — 30 locuri

— electromecanici auto — 30 locuri

— electroniști de montaj radio TV — 30 locuri

— laboranți aliaje — fizico-chimice — 30 locuri

Pentru școala profesională:

— electrotehnică automatizări — 30 locuri

— mecanici mașini și utilaje — 30 locuri. (2099)

În conformitate cu prevederile HG 412/1992 cu privire la modul de negociere a prețurilor și tarifulor și Deciziei nr. 70 a Consiliului Județean Arad, Regia autonomă apă-canal va practica începând cu data de 1 mai 1993 următoarele tarife:

1. — ÎN MUNICIPIUL ARAD și în localitățile alinate din sursa Arad (Zimandul Nou, Fintinele, Livada, Sălceni, Vladimirescu, Căldic, Șimand, Mîndruțoc și Brateșu):

a) apă potabilă — pentru populație și instit. — 40 lei/mc.

— pentru agenții economici — 60 lei/mc.

b) canalizare pt. municip. Arad

— epurare mecanică

— populație și ag. economice — 5 lei/mc.

— epurare biologică

— populație și ag. economice — 22 lei/mc.

c) apă industrială pt. municipiul Arad.

— pentru agenții economici — 42 lei/mc.

2. — ÎN LOCALITĂȚILE JUDEȚULUI

a) apă potabilă

— pt. populație și instituții — 67 lei/mc.

— pt. agenții economici — 73 lei/mc.

b) canalizare

— ep. mecanică ag. ec. + populație — 22 lei/mc.

— ep. biologică ag. ec. + populație 60 lei/mc.

Avînd grija financiară deosebită din cauza neplății facturilor de apă și canal, anunțăm agenții economici și populația că în caz de neplătă în termen a facturilor, vom calcula penalități conform legislației în vigoare, iar după 40 de zile vom sîla furnizarea apei conform prevederilor Legii gospodăriei comunale. (2109)

SC „AGROMEC” SA ARAD

VINDE:

la licitație publică următoarele mijloace fixe:

— mașini de plantat cartofi, combine pentru sîm

— combine recoltat păioase, remorci cisterne și de

transport furaje și alte mașini agricole.

Licitația va avea loc în fiecare vineri începînd cu

data de 04.06.93 ora 10.00 la SC Agromec Arad din car.

tielul Sinicolaui Mic, str. Tractorul Roșu nr. 65.

Informații la telefon 14530 și 18972. (2102)

SC „VOLANUL” SA

Calea Șiriei nr. 19/A Arad

Tel. 62809, 64570

VINDE:

— Pompe de apă și ulei pentru autobuze

— Acumulatori Samsung 12V — 150 AH

— Anvelope 155/13 GOOD YEAR

— Anvelope 1100/20 (set complet)

— Anvelope 900/20 (set complet)

— Lichid de frînă import (bidoane de 100 l)

— Ulei SHEL, pentru autoturisme

— Ciment în saci

— Var în saci.

Prețuri comenzi pentru piese auto și materiale de construcții (BCA, ciment, var, cherestea, etc.) asigurînd transport

la domiciliu inclusiv în județ.

Efectuăm schimb de ulei (Shell) — GRATUIT — reparăm prelate cu dispozitiv special de lipit. (2099)

SC „CONCORDIA” SRL

Plata Filimon, Sirbu nr. 11/12

ANGAJEAZA:

■ Contabil (de preferință femeie)

Condiții: studii medii și o vechime în specialitate de minim 5 ani.

■ Timpări mecanici și manuali.

Relații suplimentare la telefon 21493. (2059)

SC „MAGNOLIA TOUR” SRL

ORGANIZEAZA:

În fiecare marți și vineri excursii în

— UNGARIA la cele mai avantajoase prețuri —

4000 lei

VINDEM: garsoniera în Micălașa confort I.

Informații și înscrieri la SC „NORMANDIA” magazin Str. Bihorului 2-4, telefon 23082, 24150, sîmb. orele 10-16.30. (2073)

„După ce termin cu Vadim Tudor, voi termina și „Adevărul” din Arad...”

...Acesta cuvinte aparțin dl. Aristide Nelu Dragomir, deputat FSN de Arad, adresate mie la Convenția FSN Constanța '93.

Încă de la început doresc să fac o învențiată precizare: nu am nimic împotriva dl. deputat, îi respect convingerile politice și nu doresc să intru în polemici cu dînsul.

În ziua de 28 mai a.c. la amintita Convenție FSN de la Constanța, l-am solicitat dl. deputat o scurtă declarație pentru ziarul nostru, privind cele întâmplate la Parlament între domnia sa și dl. senator Corneliu Vadim Tudor. Domnul Dragomir a avut amabilitatea să mi-o ofere, cu condiția să o reproduc întocmai. Îmi respect cuvîntul dat. Iată-o:

A. DRAGOMIR: Incidentul petrecut ieri în Dealul Mitropoliei este imoral și indecent și nedemn în același timp.

Rep. Cine a început?

A. DRAGOMIR: Lucrurile vor fi stabilite în adevărul lor juridic. Am intentat acțiunea penală. Haideți să lăsăm instanța să stabilească cine a început și cine ce a făcut.

Rep. Ce urmări va avea incidentul?

A. DRAGOMIR: Ce s-a întâmplat este un act politic.

Să revin. Este indecent pentru că s-a întâmplat în Parlament unde trebuie să fie o luptă de idei. Este imoral pentru că patru haidamaci au tăbărit asupra unui singur bărbat.

Rep. Am auzit că le-ai făcut față...

A. DRAGOMIR: Nu. Mi pare rău. Instanța va stabili. Acest eveniment nu putea avea loc fără încurajarea tacită a multora. Tot cercul din cursul zilei în aula de sedință nu ar fi fost posibil dacă președintele de sedință, fedesenistul Tărăcilă, nu l-ar încuraja. Vadim Tudor a fost aclamat în urale de partea stingă a sălii chiar dacă a făcut un afront inadmisibil unor personalități politice consacrate, ba mai mult, a batjocorit Revoluția și jertfa din decembrie '89 și a umilit încercarea și truda noastră pentru a răzbi la capătul acestei tranziții.

Față de incidentul în sine, eu aștind Dumnezeu ca să iert, nu am nici un motiv să-mi fac griji, deci cine va trebui să plătească plătește.

Rep. Dl. Vadim Tudor a mai avut procese și le-a câștigat. Credeți că pe acesta îl va pierde?

A. DRAGOMIR: Eu vreau să vă reamintesc că am avut

un proces de calomnie dovedită cu numitul Crăciun Avram care s-a pierdut, s-a dizolvat pe traseu. (numitul Crăciun Avram este prefectul județului - n.r.). Dar nu mi pierd încrederea în instituțiile fundamentale ale unui stat de drept. Poate că adevărul să nu iasă la lumină dar eu sînt dator să am încredere în instituția cu putere judecătorească.

Aceasta este declarația dl. deputat. Consider că mi-am făcut datoria de a respecta cuvînt cu cuvînt declarația dată.

Întrebându-l pe dl. Petre Roman dacă acest incident va avea urmări politice pe termen scurt, dînsul a declarat: „Ar trebui să existe consecințe politice. Nu sînt sigur că ele într-adevăr se vor produce. Consecințele politice ar fi evidente pentru toate forțele politice responsabile, democratice, a faptului că extremismul se asociază întotdeauna cu haliganismul politic. Prima reacție însă pe care am văzut-o din partea senatorului Văcăreanu e mai mult decît lamentabilă. E condamnabilă”.

Domnul Adrian Severin a făcut o primă apreciere de fond: „Capul spart al lui Aristide Dragomir este nefericita efigie a democrației noastre bolnave”.

Acestea sînt datele de care dispun. Nu am fost de față la incident, nu cunosc părerea părții adverse, deci nu pot trage concluzii. Și dacă ar fi să trag totuși o concluzie, ea se leagă de cuvintele grele pe care mi le-a spus dl. deputat Aristide Dragomir referitoare la „terminarea” „Adevărului” din Arad. În primul rînd, aceasta este o amenințare neprincipială care caracterizează un om de stradă și nu un om politic. În al doilea rînd, în redacția „Adevărului” lucrăm cu o zecă de oameni care nu avem nimic de împărțit cu dl. deputat. În al treilea rînd, se spune că cine ridică sabia, de sabie va pieri. În al patrulea rînd, mai întotdeauna „adevărul” umblă cu capul spart”, deocamdată sparte capul dlui Dragomir. Atît.

DORU ȘENACI

Ședința lunară a Comisiei administrative a județului Arad

Bugetul e vinovat! Și pe lângă el mulți alții...

Pe ordinea de zi a recentei ședințe lunare a Comisiei administrative a județului Arad s-au aflat insușite următoarele puncte: 1. Raport cu privire la modul de realizare a principalilor indicatori economico-financiar pe anul 1992 și trim. I 1993 de către agenții economici ai județului Arad - prezentată de Direcția Generală a Finanțelor Publice și a Controlului Financiar de Stat a județului Arad. 2. Informare privind acțiunile întreprinse pe linia protecției consumatorilor - Oficiul județean pentru Protecția Consumatorilor. 3. Informare cu privire la situația podurilor și drumurilor județene și comunale din județul Arad - Consiliul județean. 4. Informare privind Studiul elaborării și adoptării documentației de urbanism și amenajarea teritoriului în municipiul Arad - Consiliul local al Municipiului Arad. 5. Diverse. Iar la sugestia dlui ing. Avram Crăciun, prefectul județului Arad a mai fost trecută pe ordinea de zi o dare de seamă în legătură cu recenta deplasare a domnului sale la București.

Problemele discutate au fost multe și diverse: principalii indicatori economici, au scăzut - nu e ceva nou. ● peste 2000 apartamente asfaltează să fie finalizate, asfaltat de trei ani. ● unele societăți economice au uitat să depună bilanțul la sfîrșitul anului 1992 - cine știu, poate pentru a-și recupera în veniturile...

mară faptul că unele societăți cu capital de stat au închis anul 1992 cu pierderi, amintind aici doar Avicola, Ceala s.a. ● au început verificările la marile colosi, unde se pare că, evaziunea este în floare - în aldoisprezecelea ceas, dar bine e și așa (n.r.) ● banii de la buget aprobați pentru cultură și așa pînă, nu ajung nici pe jumătate la destinație a opinat dl Schwartz ● Inspectoratul școlar, prin reprezentanța dînsilor la această ședință se plînge că nu au fost transmise alocațiile bugetare, iar un număr de 9 unități școlare prezintă avarii serioase ● Consiliul județean are lucrări începute de 8 miliarde lei dar suma alocată de la buget s-a oprit undeva, pe la 1,7 miliarde lei ● debitele pe care unitățile similare le au față de unii creditori își așteaptă o soluționare cît mai rapidă ● Aris. Ceala, Avicola au datorii de cîteva milioane față de RENEL ● S-a concluzionat că o soluție la toate acestea ar fi o privatizare cît mai rapidă.

Drumurile și podurile nu sînt nici pe departe așa cum ni le-am dorii și, de fapt, ar trebui să fie. Sumele alocate în acest sens de la buget, sînt mici. Ne vom mulțumi, se pare și în acest an cu mici reparații și „cîmpituri” (n.r.).

Lista ar putea continua dar ce folos în condițiile în care sumele alocate de la buget sînt așa cum sînt?

Nici, adică.

DANA LASC

Campania anticorupție...

urmare din pagina 1

tă că este președintele partidului care l-a susținut și nu președintele tuturor românilor. La modul abstract vorbind, corupția nu are culoare politică. Alina timp însă cît se demonstrează că flagelul corupției este facilitat de viriurile mai mici sau mai mari ale puterii, depolitizarea propusă de dl. Iliescu este o încercare de a salva ceea ce oriunde este condamnat. Nu și la noi. Agricultură a rămas la stadiul de parit pierdut privatizarea la cel al certificatelor pe care le mai actuali-

zează doar bisnișarii de pe strada Metianu. amariadele și teroristii din revoluție plutesc în nebuloasa Andromeda. Toate campaniile pe care le-am început au sfîrșit lamentabil.

Conceptul în stil pompieresc cu surle, tobe și comișii guvernamentale, parlamentare și prezidențiale, campania anticorupție îl va găsi vinovat pe iepure și nu pe leu. Pentru că în România se trăiește mai mult în fabulă și mai puțin în realitate.

Mîine se va vorbi despre această campanie la timpul trecut.

Hotărîre votată de 4 ori

urmare din pagina 1

dintre dumneavoastră ne-a făcut rîde. Eu inițial votasem dar m-am răzgîndit. O dată nu are mîină, să o poată ridica. Se procedează la un nou tur. Ies 19! Domnii Ioan Văran și Francisc Tuzs refuză să-și dea acordul.

Urmează alte parlamentări; membrii FRD (adică invitații) vor să știe numele celor care se pronunță împotriva. Consilierii afirmă că ei au dreptul să voteze fără mariori. Reprezentanții Fundației părăsesc sala.

Dl. Căpitan Păpăla: „Hai să votăm odată, să terminăm”. Dl. Ioan Văran: „Eu sub presiune nu votez!” Și nu a votat. De data asta sînt 20. Dl. Căpitan Păpăla: „20! Ce să fac? Să bag voturile în buzunar, ca să se înmulțească? N-am ce să fac!”

Dl. Gheorghe Seculici: „Oamenii aceștia sînt mai speciali. Atunci în 1989, au fost puțini cei care au avut curajul să intrîne dictatura. Dacă ei nu ar fi ieșit în stradă, acum noi nu eram aici. Acești oameni știu că legea le oferă niste drepturi, dar vîd că se întîrzie punerea lor în fapt. Pe de altă parte, dl. Voicilă solicită un spațiu pe care momentan îl ocupă ziarul „Adevărul”. Războiul oricum începe”. Dl. dr. Marin

Nicolae se apropie de dl. I. Văran și îi șoptește ceva la ureche. Dl. Ioan Văran spune cu voce tare: „Singura mea avere este mîndria. Nu am obiceiul să calc peste ea, dar de data asta, pentru că mă roagă domnul doctor, o voi face. A doua oară nu se va mai întîmpla”. Apoi ridică mîna. Dl. Căpitan Păpăla: „Consemnăm al 21-lea vot, cel al dlui Ioan Văran”. Proiectul a fost aprobat, fără ca domnii consilieri să mai ridice mîna.

Între timp, agitație la masa presei. Dl. Bujor Buda, de la „Știrea”, mi se adresează: „Valentine, sînt om în vîrstă, te sfătuiesc să ai grijă de scrii. „Adevărul” își va porni artileria grea: începe Zăvoianu, Valentine!” Cîțiva consilieri întorc capul spre mine; unii tac, alții vorbesc abia șoptit. Ies afară și mă întîlnesc cu dl. Valentin Voicilă, înconjurat de FRD-ști. „Domnule Voicilă, îi spun eu scriu ce-am văzut. Nu mint, dar nici nu tac”. Dl. Voicilă intră și își cere scuze în numele Fundației, pentru acel membru care l-a jignit pe domnii consilieri (cel cu rîmăde). „Sper ca presa să prezinte corect ceea ce s-a întîmplat aici”, își încheie cuvîntarea domnului V. Voicilă. Asta am și făcut.

LATELEFON 10654 ORC 9-12
adevărul - LA DISPOZIȚIA DV

Ansamblul din Gurba la Aletea

Ansamblul folcloric din Gurba a participat duminică la localitatea Aletea din Ungaria, la Zilele culturii naționalităților conlocuitoare.

Orchestra de muzică populară și formația de dansuri autentice, conduse de prof. Miron Sandra, au sîntat în prima parte a zilei la Casa de cultură, un spectacol apreciat de spectatori. După „momentul” muzicocoregrafic artiștii amatori din Gurba au fost prezentați la parada portului popular și la programul în aer liber care a avut loc în fața Primăriei.

V. F.

● Doamna RODICA GHU-CA, directoare la Grădinița nr. 17 P.P. transmite multumiri în numele colectivului și a celor 250 de copii, domnului Andrei Kásk de la Intelsat, pentru realizarea gratuită a instalației necesare recepției programelor de televiziune prin satelit. ● Domnul IOAN PESCARU, domiciliat în Arad, Calea A. Vlaicu, bloc A9, sc. B, ap. 24, întreabă pe domnul primar de ce s-a mai amenajat piața din zona Fortuna, dacă în continuare vînzătorii își expun marfa pe jos? ● Doamna ELISABETA URDAS, str. Grigore Alecsandrescu nr. 7, are o plîngere mai veche. Anul trecut cînd s-a relăsat drumul de pe strada cu pricina, un butoișor a intrat în zidul casei. De atunci stă cîmănit de niste „prepte” fiind un pericol permanent

pentru oricine merge prin imediata lui vecinătate. Iar, petate rînduri au fost sesizate și oficialitate de la Primărie, Prefectură și RALLA care au venit, au văzut, au plecat și... atît. ● Doamna FLOARE TIRLIMAN, strada Pădurii nr. 11 a venit la redacție cu lacrimi în ochi rugîndu-ne să lacem ceva în legătură cu jocurile de „întrajutorare”. Dînsa s-a înscris la „System Schweitzer”, în data de 6 februarie a.c. cu suma de 80.000 lei. Urma să se prezinte după 3 luni (după spusele celor de la firmă) pentru a-și ridica banii cîteva. Nici pînă astăzi nu a primit un ban și, mai mult, dacă va dori să-și scoată suma inițială de cîră, va primi numai 69 la sută din valoarea. Asta cu să-și fie mai ușor la număr.

G. CONSTANTINESCU

armare din pagina 6

Vind Renault 18 neînmatriculat în bună stare de funcționare, preț acceptabil. Telefon 38601. (44)

Vind frigider AEG cu congelator, telefon 11827. (46108)

Vind apartament central, 2 camere, parchetat, gaze, satelit, canalizare separată, geamuri asigurate, telefon, Cal. Romanilor nr. 16, bl. B 2.3, sc. B, ap. 1, telefon 76623 între orele 8-19. (46116)

Vind microbuz Rocar 12 locuri, an 1992 (rodaj). Telefon 35276. (45)

Vind apartament 4 camere Bl. 601 Micălaça, zona Piața Soarelui. Telefon 63197. (46022)

● Vind mașină de tricotat Brothers și Opel Record 20 S Automatic 1981 și telescoape, segmenti, lanț, plăcuțe pompă benzină și set garnituri motor pentru Opel. Informații telefon 33628 (46058) ● Vind căței brak german cu păr sîrmos, vîrsta 2 luni, telefon 0960-20180 (46954) ● Vind ladă congelator 200 litri, telefon 42663 (46064) ● Vind convenabil video-player Samsung cu telecomandă, telefon 36063 (45998) ● Vind urgent apartament zona Vlaicu, 3 camere, decomandate, parchetat, faianță, 2 balcoane, preț convenabil, telefon 46593 orele 10-18 (46004)

● Vind electropompă apă caldă, robot bucătărie, mașină de gătit electrică, telefon 34933 (45466) ● Vind mobilier covoare, aragaz, frigider, telefon 34933 (45465) ● Vind casă familială în satul Turnu. Relații zilnic la telefon 120 între orele 17-20 (43392) ● Vind casă loc excepțional (odihnă, sanatoriu, motel), lină Mănăstirea Radna nr. 621 (43313) ● Vind motocicletă cu ataj 13 350. Informații zilnic între orele 16-22 la telefon 64858 (45867) ● Vind apartament două camere Micălaça Bloc 107 mobilat, boxă, garaj, telefon 63132 după ora 16 (45869) ● Vind Dacia 1310 din 1981 în stare perfectă telefon 17931 după ora 16 (45854)

● Vind Citroen C.15-D Papuc Diesel, 1986, telefon 40818 după orele 15 (45437) ● Vind apartament 3 camere, decomandat, Micălaça et. IV, relații telefon 61820 între orele 17-19 (45458) ● Vind butelie și număr de ordine pentru contractare apartament zonă centrală telefon 46125 (45455) ● Vind apartament 2 camere, confort I Vlaicu, telefon 45457 (45410) ● Vind tuică de prune 55 grade, telefon 19780 (45441) ● Cumpăr instalație de frigat sau tevi aluminii de 4" telefon 15101 în cursul zilei, 23117 seara (45475) ● Vind congelator nou, 5 sertare, telefon 34385 (45499) ● Vind apartament 2 camere, decomandate, preț 12.000 DM, bl. 194 sc. A, ap. 14, lângă Piața de mașini Micălaça telefon 31796 (45498) ● Vind apartament 3 camere, decomandate, parchetat, 2 băi faianțate, 2 balcoane închise în zona Micălaça bl. 365, telefon 61586 (45496) ● Vind injector automat (fotocelulă pentru încălzire centrală și brutărie) TV color și bicicletă import, telefon 39425 (45489) ● Vind televizor color și motoretă Mobra, informații la telefon 36164 după orele 17 (45488)

● Vind apartament 2 camere Vlaicu, telefon 44859 (45485) ● Vind (schimb) apartament 3 camere baie bucătărie, balcon închis, pivniță cu 2 camere centrală Săla Polivalentă telefon 26370 (45479) ● Vind autocamion Roman 8125 cu cabină dublă, informații telefon Sîrbia 277 sau Olari 72, după orele 18 (45476)

Vind apartament 4 camere, 2 băi, balcon închis, Micălaça Bl. 102, sc. A, ap. 17, informații zilnic 10-18.

diverse

■ În data de 3 iunie 1993 orele 12,30, se vinde la licitație publică apartamentul nr. 33 situat în Arad, str. Horia nr. 5. Licitația are loc la sediul Judecătorei Arad, camera 27 și prețul de strigare este de 1.749.722 lei. Proprietarul apartamentului este Ușca Viorel (46076)

ȘCOALA DE ȘOFERI „GHITA” face înscrieri pentru luna iunie. Informații la telefon 43756 sau 30580. (45724)

SOCIETATE COMERCIALĂ vindem: coame, țigle, teracote, MONTĂM teracote, telefon 64854.

SUPER ELECTRON SERVICE, execută prompt și rapid, reparații televizoare ALB-NEGRU, la domiciliul clientului și COLOR în atelier. Telefon 12224. (45917)

Solicit credit 6000 DM cu dobîndă. Ofer garanții imobiliare. Telefon 68407 sau 74943. (46031)

Căutăm logoped pentru demutizare copil, telefon 30093. (45839)

Societate mixtă INCADREAZĂ: secretară, cunoștințe fax, engleză, vinzătoare. Telefon 65059. (46151)

DIVEX EXECUTĂ: faianțări, tencuieli, zugrăvit, tapetat, instalații sanitare. INCADREAZĂ zidări, instalatori, telefon 65059. (46150)

Banchetul PROMOTIEI 1973 a Liceului Economic, va avea loc vineri, 4 iunie orele 17 la Restaurantul PARC. Relații telefon 15855 Jarco. (45855)

Școala de șoferi VARTACI face înscrieri pentru seria 26 iunie, zilnic 8-12, str. Unirii nr. 8, telefon 31356. (45852)

SOCIETATE COMERCIALĂ execută lucrări de construcții, finisări interioare și exterioare izolații, montaj gresie și faianță, lambriuri, parchetat, reparat tapițerii etc. Informații telefon 68617, orele 8-19. (45148)

auto

SC „AUTO RANCH” SRL str. E. Gojdu nr. 6-8 organizează excursii în UNGARIA cu autocar Setra, german cu fiecare marți și vineri, ghid ERZSI, telefon 0956/63570. (45837)

Firma EXCELENT, organizează excursii în VARȘOVIA, în data de 7 iunie; în 14 iunie în TURCIA, și în fiecare săptămîna în UCRAINA, CENIA, SLOVACIA. Telefon 13190. (45951)

Transport persoane în GERMANIA la destinație, plecare 6 Iunie, telefon 11465. (45974)

TURISM MERIDIANE, organizează excursii în fiecare marți și vineri în UNGARIA — 4109 lei. În AUSTRIA — asigurăm și viză și bilete de odihnă pe litoral. Informații Cal. A. Vlaicu bl. 227 telefon 43619. (46095)

SC „NIKO” SRL transportă persoane în GERMANIA pînă la destinație. Aducem asigurări medicale (ADAC) posesorilor de înaltație. Informații telefon 30914. (45935)

„VIDRIANA” organizează excursii în UNGARIA (marți și vineri) și TURCIA (ISTANBUL) duminică 6 iunie, telefon 61900. (45920)

Firma „TRIUMF-TUR” organizează excursii în POLONIA, UNGARIA, CENIA (PRAGA). Asigură transport de persoane posesoare de viză în GERMANIA. Informații în Hol Cinema STUDIO telefon 19357. (45870)

„ATLAS REISEN” transportă rapid în GERMANIA, turism și pachete cu autocare moderne, în fiecare miercuri și sîmbătă. Preț informativ 20.000 lei. Închiriază microbuse. Informații la telefon 39995 sau 32818. (43756)

SC „ALEMA-FAN” SRL organizează zilnic excursii în UNGARIA. Informații la telefon 21694. Casa de Cultură a Sindicatelor camera 2 (parter). (45999)

închirieri

Caut spre închiriere apartament 2 camere, mobilat, telefon 74943. (46033)

Ofer spre închiriere spațiu de depozitare excepțional, la strada principală, pe perioadă limitată (1 an), acoperit 100 mp. (3 TIR-uri) și curte 250 mp. Str. Dorobanților nr. 55, orele 16-19. (46015)

+ decese

■ Cu profundă durere, anunțăm încetarea din viață a scumpului nostru tată, soț, unchi, socru, cuscru, cumnat — TOTH ANTONIU (fost croitor la FC Arad) în vîrstă de 81 ani. Înarmintarea va avea loc în data de 2 iunie 1993 orele 16, la cîmîtirul Eternitatea. Familia îndoliată. (46036)

■ Il vom plînge mereu pe tătucul nostru drag, ORGA ROMULUS, care s-a stins din viață la 62 ani. Înarmintarea are loc în comuna Pecica, joi, 3 iunie. Fiica îndoliată Monica Foltea, cu soțul Nelu și nepoatele Olivia și Amalia.

Cu adîncă durere în suflet, anunțăm încetarea fulgerătoare din viață a iubitului soț, tată, bunic, cuscru și prieten GEYER EHRENBURG IULIU (DUDY). Înarmintarea va avea loc în data de 2 iulie 1993 orele 17 la cîmîtirul Eternitatea. Familia îndoliată. (46169)

Familia și prietenii anunță cu durere decesul neașteptat al lui IOSIF GHEORGHE la vîrsta de numai 47 ani, soț și tată de neîncuit, neprețuit prieten. Înarmintarea miercuri 2 iunie, orele 15 de la Capela cîmîtirului Eternitatea. (46140)



SC „PORTHOS” SRL ARAD Str. MARAȘTEȘTI Nr. 5 Tel./Fax 12106

VA OFERA EN GROS — BANANE CALITATE EXTRA — CREMA NUTELLA — BOMBOANE TIC TAC

Vă stăm la dispoziție în permanență cu aceste produse în cantități nelimitate la cele mai scăzute prețuri. Program zilnic între orele 9-17.

S.C. „ROMAGRA” S.A. ARAD

VINDE EN GROS

■ PRAFURI DE ÎNGHEȚATĂ foarte bună calitate și la cele mai avantajoase prețuri.

Adresați-vă cu încredere la magazinul nostru din Micălaça P-ța Soarelui Bloc 246, zilnic între orele 9-19.00. (2080)

SC. K O I S.R.L.

ORGANIZEAZĂ EXCURSII ÎN:

— POLONIA — duminică, o noapte cazare la Varșovia — preț 12.000 lei și 30 DM
— UNGARIA — joi — preț 4500 lei și 100 forinți
— Ucraina — Lvov — în fiecare luni. Ujgorod — Mukacevo. 2 nopți cazare, 15.000 lei + 25 DM.
— Vinde autocare Mercedes și Volvo

— ANGAJEAZĂ șoferi cal. D și mecanic auto. Informații și înscrieri Hotel Mureșul la camera 16. Telefon 11544; 43294; 46494

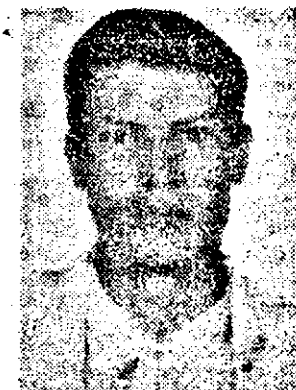
Firma intermediază obținerea de vouchere pentru Polonia. (1762)

Ne despărțim cu adîncă durere, de cel care a fost un minunat soț, tată bunic și străbunic, DARABUT PETRU, în vîrstă de 80 ani, fost pensionar CFR. Înarmintarea va avea loc miercuri, 2 iunie, orele 14 în satul RATUTA. Familiile Dărăbuș și Mocanu. (46081)

1 comemorari

■ Mulțumim tuturor celor care prin prezență, coroane și flori, au participat la înarmintarea iubitei noastre mame, Fodor Ersilia (Secheșan). Domnul să vă binecuvînteze! Familia îndoliată Nădăban. (46018)

■ Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi în greaua pierdere suferită prin decesul celui care a fost soț, tată bunic și socru MORAR GAVRILA din Arad. Familiile Morar și dr. Ruthner. (45969)



La mormîntul tău singuratic, acoperit de flori și lacrimi, se scurg zilele în care dorul tău nestins, te caut, te strig, fiul meu drag, CRISOVAN CLAUDIU, ne-ai părăsit prea devreme, la numai 19 ani. În ziua de 2 iunie se împlinesc 6 săptămîni de dor, de durere, în suflet și lacrimi ne umezesc obraji. Il vom simți cît vom trăi. Dumnezeu să te odihnească în pace suflet drag. Mami, tata Nelu și fratele Daniel. (45794)

Colectivul clasei a XI-a a Liceului Agricol Arad, este alături de domnul profesor IENEGAR CORNEL în marea durere pricinuită de moartea mamei sale, și-i transmite sincere condoleanțe. (46042)

Colectivul Electromecanici Telegraf Arad își a rămas bun de la colegul lor IOSIF GHEORGHE și transmite sincere condoleanțe familiei îndurerate. (46090)

Colectivul Serviciului TRANSMISIUNI D.T.C. ARAD este alături de familia greu încercată de trecerea din viață a celui care a fost colegul nostru IOSIF GHEORGHE. Sincere condoleanțe. DUMNEZEU SĂ L ODIHNEASCĂ ÎN PACE. (16091)

Colegii de la Școala generală nr. 4 sînt alături sufletește de colegul lor, profesor DARABUT PETRU, la dureroasa despărțire de iubitul său tată și transmit sincere condoleanțe familiei îndurerate. (16126)

Sîntem alături de familia profesor DARABUT PETRU la dureroasa despărțire de iubitul său tată. Familia PESCAR. (46125)

Învățătoarea și colegii clasei a III-a A, de la Liceul Elena Ghiba Birta, sînt alături de Gheorghita Iosif, la greaua pierdere suferită prin decesul scumpului său tată. Condoleanțe familiei. (46097)

Fiica, Virginia Drecin, și fiul, Mihai Drecin cu familia exprimă calde mulțumiri tuturor celor care l-au adus un ultim omagiu dragului nostru tată, socru și bunic, economist DUMITRU DRECIN și au fost alături de noi în aceste momente grele. (46157)

Cu durere în suflet anunțăm împlinirea a 6 săptămîni de la despărțirea de unicul nostru fiu Av. NEGRAU FLORIAN. Parastasul va avea loc în ziua de 5 iunie 1993 ora 11 la Catedrala Ortodoxă Arad. Părinții. (45843)